

[REDACTED]

[REDACTED]

From: Carole Duhamel [REDACTED]
Sent: 2021-10-07 1:29 PM
To: Rubimbwa, Sophia (HC/SC) [REDACTED]
Cc: Antoine Rochette (MSSS) [REDACTED]; Marilou Giguère [REDACTED] Bianca Brunet [REDACTED]; Martine Leblanc-Constant [REDACTED] Mélanie Saint-Amour (MSSS) [REDACTED]; hugo.fournier [REDACTED]; Poirier, Sebastien (HC/SC) [REDACTED]; Aubertin-Giguere, Sebastien (HC/SC) [REDACTED]; Smith, Stephanie A (HC/SC) [REDACTED]

Subject: RE: Confirmation of October Allocation and Projected Need / Confirmation de l'allocation d'octobre et des besoins projetés

Bonjour Mme Rubimbwa,
Voici une nouvelle demande de tests rapides à ajouter svp, aux besoins projetés du Québec.
Nous souhaitons commander 5 millions de tests **SD Biosensor Roche at-home** en format de 5 tests/kit.
Merci de nous le confirmer et lorsque possible, nous informer des prévisions de livraison.
Bien cordialement,



Carole Duhamel MBA
Contractuel
Direction du génie biomédical, de la logistique et de l'approvisionnement

Ministère de la Santé et des Services sociaux
930, chemin Sainte-Foy, 5e étage
Québec (Québec) G1S 2M1
Courriel : [REDACTED]

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Ce message peut renfermer des renseignements protégés ou des informations confidentielles.
Si vous l'avez reçu par erreur, ou s'il ne vous est pas destiné, veuillez en prévenir immédiatement l'expéditeur et effacer ce courriel.
[Par respect pour l'environnement, imprimer ce courriel seulement si nécessaire.](#)

[REDACTED]

From: Carole Duhamel <[REDACTED]>

Sent: 2021-10-04 3:01 PM

To: Rubimbwa, Sophia (HC/SC) <[REDACTED]>

Cc: Antoine Rochette (MSSS) <[REDACTED]>; Marilou Giguère <[REDACTED]>; Bianca Brunet <[REDACTED]>; Martine Leblanc-Constant <[REDACTED]>; Mélanie Saint-Amour (MSSS) <[REDACTED]>; hugo.fournier <[REDACTED]>; Dominic Morand <[REDACTED]>

Subject: RE: Confirmation of October Allocation and Projected Need / Confirmation de l'allocation d'octobre et des besoins projetés

Importance: High

Bonjour Mme Rubimbwa,

Nous désirons modifier nos réponses, car nos besoins ont été révisés à la hausse.

Veuillez svp, ignorer le courriel précédent et prendre les quantités modifiées et les réponses suivantes :

Quantités pour le mois d'octobre et besoins projetés

Octobre 2021: 500,000 confirmés, svp ajouter **1,500,000** tests supplémentaires pour un **total minimum de 2,000,000 de tests**

Novembre 2021 : **minimum de 2,000,000 de tests**, nous pourrions en prendre plus selon la disponibilité

Décembre 2021 : **minimum de 2,000,000 de tests**, nous pourrions en prendre plus selon la disponibilité

Caractéristiques des tests rapides.

Packaging / Emballage

☐ Box of 5 / Boîte de 5 – **OUI, le plus possible**

☐ Box of 25 / Boîte de 25 - **OUI**

☐ Box of 30 / Boîte de 25

Extraction buffer / Tampon d'extraction

☐ Individual capsules / Capsules individuelles

☐ No preference / Pas de preference - **OUI**

Open to a mix of tests / Ouvert à un mélange de tests

☐ Yes / Oui - **OUI**

If yes, please indicate percentage (%) of mix below / Si oui, veuillez indiquer le pourcentage (%) du mélange ci-dessous

30% BTNX 60% Panbio 10% SD Biosensor ____ BD Veritor

☐ No / Non

If no, please indicate order of preference from 1-5 / Si non, veuillez indiquer l'ordre de préférence de 1 à 5

____ BTNX ____ Panbio ____ SD Biosensor ____ BD Veritor

Nous souhaitons recevoir quelques caisses du produit BTNX et du produit SD Biosensor pour évaluer la facilité d'utilisation.

Nous vous remercions en avance et recevez nos meilleures salutations,



Carole Duhamel MBA

Contractuel

Direction du génie biomédical, de la logistique et de l'approvisionnement

Ministère de la Santé et des Services sociaux

930, chemin Sainte-Foy, 5e étage

Québec (Québec) G1S 2M1

Courriel : [REDACTED]

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Ce message peut renfermer des renseignements protégés ou des informations confidentielles.

Si vous l'avez reçu par erreur, ou s'il ne vous est pas destiné, veuillez en prévenir immédiatement l'expéditeur et effacer ce courriel.

[Par respect pour l'environnement, imprimer ce courriel seulement si nécessaire.](#)

From: Carole Duhamel

Sent: 4 octobre 2021 12:28

To: Rubimbwa, Sophia (HC/SC) <[REDACTED]>

Cc: Antoine Rochette (MSSS) <[REDACTED]>; Marilou Giguère <[REDACTED]>; Bianca Brunet <[REDACTED]>; Martine Leblanc-Constant <[REDACTED]>; Mélanie

Saint-Amour (MSSS) [REDACTED] ; hugo.fournier [REDACTED] ; Dominic Morand

Subject: RE: Confirmation of October Allocation and Projected Need / Confirmation de l'allocation d'octobre et des besoins projetés

Bonjour Mme Rubimbwa,

Voici les réponses pour l'allocation au Québec des tests rapides.

Quantités pour le mois d'octobre et besoins projetés

Octobre 2021: 500,000 tests supplémentaires pour un total de 1,000,000 Panbio nasal

Novembre 2021 : 1,000,000 Panbio nasal

Décembre 2021 ~1,000,000 Panbio nasal

Caractéristiques des tests rapides.

Packaging / Emballage

- ☐ Box of 5 / Boîte de 5 – **OUI**
- ☐ Box of 25 / Boîte de 25 - **OUI**
- ☐ Box of 30 / Boîte de 25

Extraction buffer / Tampon d'extraction

- ☐ Individual capsules / Capsules individuelles
- ☐ No preference / Pas de préférence - **OUI**

Open to a mix of tests / Ouvert à un mélange de tests

- ☐ Yes / Oui

If yes, please indicate percentage (%) of mix below / Si oui, veuillez indiquer le pourcentage (%) du mélange ci-dessous

___ BTNX ___ Panbio ___ SD Biosensor ___ BD Veritor

- ☐ No / Non - **NON**

If no, please indicate order of preference from 1-5 / Si non, veuillez indiquer l'ordre de préférence de 1 à 5

___ 2 ___ BTNX ___ 1 ___ Panbio ___ SD Biosensor ___ BD Veritor

Nous aimerions recevoir quelques caisses des tests rapides BTNX svp, pour évaluation.

Merci,



Carole Duhamel MBA

Contractuel

Direction du génie biomédical, de la logistique et de l'approvisionnement

Ministère de la Santé et des Services sociaux

930, chemin Sainte-Foy, 5e étage

Québec (Québec) G1S 2M1

Courriel : [REDACTED]

AVIS DE CONFIDENTIALITÉ

Ce message peut renfermer des renseignements protégés ou des informations confidentielles.

Si vous l'avez reçu par erreur, ou s'il ne vous est pas destiné, veuillez en prévenir immédiatement l'expéditeur et effacer ce courriel.

Par respect pour l'environnement, imprimer ce courriel seulement si nécessaire.

[REDACTED]